### Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

Seite 1 von 20

Auftraggeber AD Vimotion GmbH

Kelterstrasse 40 72669 Unterensingen QM-Nr.: TIC 1510211010

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad

Modell CARMANI CA 9 Compete
Typ CARMANI CA 9 7517

Radgröße 7.5Jx17H2
Zentrierart Mittenzentrierung

Aus- führung	Kennzeichnung Rad/ Zentrierring	Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-ø (mm)	Einpress- tiefe (mm)	Rad- last (kg)	Abrollumfang (mm)
-	CARMANI CA 9 7517 LK112 / ohne Ring	5/112/66,6	35	725	2175

### Kennzeichnungen

KBA-Nummer 49009

Herstellerzeichen AD VIMOTION

Radtyp und Ausführung CARMANI CA 9 7517 (s.o.)

Radgröße 7.5Jx17H2
Einpresstiefe ET ..(s.o.)
Herstelldatum Monat und Jahr

### Befestigungsmittel

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment (Nm)	Schaftlänge (mm)
S01	Schraube M12x1,5	Kegel 60°	110	24
S02	Schraube M12x1,5	Kegel 60°	130	24
S03	Schraube M12x1,5	Kegel 60°	130	26
S04	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	120	28
S05	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	130	28
S06	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	140	28
S07	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	150	28
S08	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	180	28
S09	Schraube M14x1,5	Kegel 60°	150	33

### Prüfungen

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

### Verwendungsbereich

Hersteller Audi

Infiniti

Mercedes-Benz Ssangyong

Spurverbreiterung innerhalb 2%

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517 AD Vimotion GmbH Prüfgegenstand Hersteller

Seite 2 von 20

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Audi A4	88-125	205/55R17	R37	A12 A16 A21
B8, B81	88-125	215/50R17	R37 T90 T91	Car Lim V17
e1*2001/116*	88-140	205/55R17	M+S	S04
0430*00-41;	88-140	215/50R17	M+S T90 T91	
e13*2007/46*1084*	88-195	225/50R17		
(FIN: WAUZZZ8K)	88-195	235/45R17		
	88-195	235/50R17	A01 K1a K1b K2b K41 K45 K56	
	88-195	245/45R17		
Audi A4	90-140	205/55R17	A11 R37	A16 A21 A57
B8, B81	90-140	215/50R17	A91 R37	Car Lim V00
e1*2001/116*	90-200	225/50R17	A12	V17 S04
0430*35	90-200	235/45R17	A91	
e13*2007/46*	90-200	245/45R17	A12	
1084*19				
(FIN: WAUZZZF4)				
Audi A5	100-195	225/50R17	A13	A16 A21 B03
B8, B81	100-195	235/45R17	A13	Cbo Cpe Flh
e1*2001/116*	100-195	235/50R17	A12	V17 S04
0430*00-49;	100-195	245/45R17	A12	
e13*2007/46*				
1084*00-31				
- Coupé, Cabrio				
- Sportback				
(FIN: WAUZZZ8T,				
WAUZZZ8F,)	400 405	005/55047	1400	A4C A04 A57
Audi A6 / A6 Avant	100-185	225/55R17	A39	A16 A21 A57 Car Lim NA1
4G, 4G1 e1*2007/46*0436*;	100-185	235/55R17	A12	S04
e1 2007/46 0436, e13*2007/46*1147*	100-185	245/50R17	A12	304
- incl. Facelift 2014	100-185	255/50R17	A01 A12 K1a K2b	
- IIIOI. I ACCIIII 2014	100-245	225/55R17	A39 M+S A12 M+S	
A 1' A 0 / A 0 A = 1	100-245	235/55R17		140 104 157
Audi A6 / A6 Avant	150-210	205/65R17	A91 148	A16 A21 A57
F2	150-210	215/60R17	A91 149	B03 Car L06
e1*2007/46*1801*;	150-210	215/65R17	A91 145	Lim S04
	150-210	225/60R17	A91 147	
	150-210	235/55R17	A91 149	
	150-210	235/60R17	A91 145	
	150-210	245/55R17	A01 A12 K2b 147	
Audi A7 Sportback	140-245	235/55R17	A33 M+S	A16 A21 A57
4G, 4G1	140-245	245/50R17	A12 M+S	S04
e1*2007/46*0436*;	140-245	255/50R17	A12 M+S	
e13*2007/46*1147*				
- incl. Facelift 2014	450.070	005/00545	1 00 M 0 445	140 404 455
Audi A8	150-273	235/60R17	A33 M+S 145	A16 A21 A57
4H	150-273	245/55R17	A12 M+S 147	B03 NBF P38
e1*2007/46*0284*	150-273	255/55R17	A12 M+S 145	S04
e1*2007/46*0398*				

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



				Seite 3 von 20
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Audi Q5	100-110	225/65R17	A58 A63 M+S R09	A16 A21 S06
8R, 8R1, 8R2	100-110	235/65R17	A12 A58 M+S 141	
e1*2001/116*0473*; e1*2001/116*0497*, e13*2007/46*1083*; e13*2007/46*1179* - incl. Facelift 2012	100-200	235/65R17	A32 A56 M+S 141	
Audi Q5	100-110	225/65R17	A58 A63 M+S R09	A16 A21 KMV
8R, 8R1, 8R2	100-110	235/65R17	A12 A58 M+S 141	S06
e1*2001/116*0473*; e1*2001/116*0497*; e13*2007/46*1083*; e13*2007/46*1179* - incl. Facelift 2012 - mit Radhaus- Verbreiterungen	100-200	235/65R17	A32 A56 M+S 141	
Audi Q5	100-210	235/65R17	A31 M+S 141	A16 A21 A57
FY	100-210	255/55R17	A01 A12 K1a K2b M+S	S06
e1*2007/46*1550*,	100-210	255/55R17	A12 K1v K2h M+S	
e1*2007/46*1685*	100-210	255/60R17	A01 A12 K1a K2b M+S 141	
	100-210	255/60R17	A12 K1v K2h M+S 141	
Infiniti QX30 AWD	125, 155	215/60R17		A12 A16 A21
H15	125, 155	225/55R17		A56 S05
e11*2007/46*2977*	125, 155	225/60R17		
	125, 155	235/55R17	A01 K5v K6w	
	125, 155	245/50R17	A01 K2b K5x K6w K8e	
	125, 155	245/55R17	A01 K2b K5x K6w K8e	
A-Klasse 168 e1*96/79*0073* nur mit ESP	44-103	205/40R17	K1c K2c K41 K42 K46 K56 R35	A01 A12 A16 A21 A60 DBA S01
A-Klasse	60-142	205/45R17	K1c K2b K42 R37	A01 A12 A16
169 e1*2001/116*0288*	60-142	215/45R17	K14 K1c K2b K41 K42 K44	A21 S05
A-Klasse	66-135	205/45R17	K2b T88	A01 A12 A16
176, 245G	66-135	205/50R17	K1c K2b K5d	A21 A57 Flh
e1*2007/46*0928*;	66-135	215/45R17	K1a K2b T87 T91	V00 V17 S05
e1*2001/116*	66-160	205/50R17	K1c K2b K5d M+S	
0470*04	66-160	215/45R17	K1a K2b M+S T87 T91	_
	66-160	225/45R17	K1c K2b K5d	
	66-160	235/45R17	K1c K2c K4i K5d K5k K6g K7d K8h	
A-Klasse	80-165	205/50R17	K1a K1b K2b K5d K6f	A01 A12 A16
F2A	80-165	205/55R17	K1a K1b K2b K5d K6f K7a	A21 A58 P35
e1*2007/46*1829*	80-165	215/50R17	K1c K2b K5d K6f K7i K8h	V17 Y85 S05
(FIN: WDD177)	80-165	225/50R17	K1c K2c K5d K6f K7i K8m	
	80-165	235/45R17	K1c K2b K5d K6f K7i K8h	
B-Klasse	70-142	205/45R17	K42 T84	A01 A12 A16
245	70-142	205/50R17	K1c K2b K41 K42 K44 K56	A21 V17 S05
e1*2001/116*0314*	70-142	215/45R17	K1a K1b K2b K41 K42	
	70-142	225/45R17	K1c K2b K41 K42 K44 K56	

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



				Seite 4 von 20	
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise	
B-Klasse	66-135	205/45R17	K2b T88	A01 A12 A16	
246, 245G	66-135	205/50R17	K1c K2c K4i K5c K8h	A21 A57 NoE	
e1*2007/46*0751*;	66-135	215/45R17	K1a K1b K2b T87 T91	V00 V17 S05	
e1*2001/116*	66-155	205/50R17	K1c K2c K4i K5c K8h M+S		
0470*04	66-155	215/45R17	K1a K1b K2b M+S T87 T91		
- incl. Facelift 2014	66-155	225/45R17	K1c K2c K4i K5c K8h		
B-Klasse electric drive	65 (132)	205/50R17		A12 A16 A21	
245G	65 (132)	205/55R17		A58 Flh KMV	
e1*2001/116*0470*	65 (132)	215/50R17	A01 K5w K6w	S05	
(28kWh-Batterie)	65 (132)	225/45R17	A01 K5w K6w		
	65 (132)	225/50R17	A01 K2b K3i K5w K6g K6x		
	65 (132)	235/45R17	A01 K5w K6w		
C 30 CDI AMG	170	205/50R17	A32 M+S	A16 A21 Cpe	
203CL	170	225/45R17	A32	V17 S01	
e1*98/14*0159* - Coupé					
C 30cdi/ 32/ 55 AMG	170,260	225/45R17	A32	A16 A21 Car	
203K	170-270	205/50R17	A32 M+S	V17 S01	
e1*98/14*0158*	170-270	215/45R17	A10 M+S T88 T91		
- Kombi	170-270	225/45R17	A32 M+S	_	
C 30cdi/ 32/ 55AMG	170,260	225/45R17	A32	A16 A21 V17	
203	170-270	205/50R17	A32 M+S	S01	
e1*98/14*0139*	170-270	215/45R17	A10 M+S T87 T88	-	
	170-270	225/45R17	A32 M+S		
C-Klasse	75-170	205/50R17	A32 R37	A16 A21 V17	
203	75-170	215/45R17	A10 R37 T87 T88	S01	
e1*98/14*0139*	75-170	235/40R17	A12 R03 R70		
	75-200	225/45R17	A32		
C-Klasse	88-215	205/50R17	A01 K1a K1b K2b K41 K42 K56 R37	A12 A16 A21	
204	88-215	215/45R17	R37 T87 T88 T91	Cpe Lim S05	
e1*2001/116*0431* - Limousine/Coupe - incl. Facelift 2011	88-225	225/45R17	A01 K1c K2b K41 K42 K56		
(FIN: WDD204)					
C-Klasse	85-155	205/55R17	R37	A12 A16 A21	
204	85-155	215/50R17	A01 K1c K2b R37	A58 Lim MHy	
e1*2001/116*	85-190	225/50R17	A01 K1c K2b	V17 S05	
0431*29	85-190	235/45R17	A01 K1c K2b		
(FIN: WDD205)	85-190	245/45R17	A01 K1c K2b K5d		
C-Klasse 4matic	125-245	225/50R17	K1c K2b	A01 A12 A16	
204	125-245	235/45R17	K1c K2b	A21 A56 Lim	
e1*2001/116* 0431*29	125-245	245/45R17	K1c K2b K5d	V17 S05	
(FIN: WDD205)					
C-Klasse Coupé /	115-180	225/50R17	K1c K2b	A01 A12 A16	
Cabrio	115-180	235/45R17	K1c K2b	A21 A58 Cbo	
204	115-180	245/45R17	K1c K2b K5d	Cpe V17 S05	
e1*2001/116*					
0431*37					
(FIN: WDD205)					

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



			5	Seite 5 von 20
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
C-Klasse Coupé /	125-245	225/50R17	K1c K2b	A01 A12 A16
Cabrio 4matic	125-245	235/45R17	K1c K2b	A21 A56 Cbo
204	125-245	245/45R17	K1c K2b K5d	Cpe V17 S05
e1*2001/116*				
0431*37				
(FIN: WDD205)				
C-Klasse Sportcoupé	75-160	205/50R17	A32 R37	A16 A21 Cpe
203CL	75-160	215/45R17	A10 R37	V17 S01
e1*98/14*0159*	75-160	235/40R17	A12 R03 R70	
	75-200	225/45R17	A32	
C-Klasse T-Modell	55-145	205/50R17	R37 T89 T93	A12 A16 A21
202	55-145	215/45R17	R37 T87 T88 T91	V17 S01
e1*93/81*0034*	55-145	225/45R17	A01 K41 R35 T90	
	55-145	235/40R17	A01 K42 K56 R03 R70 T90	
C-Klasse T-Modell	75-170	205/50R17	A32 R37 T89 T93	A16 A21 Car
203K	75-170	215/45R17	A10 R37 T87 T88 T91	V17 S01
e1*98/14*0158*	75-170	235/40R17	A12 R03 R70	
	75-200	225/45R17	A32	
C-Klasse T-Modell 204K	88-170	205/50R17	A01 K1a K1b K2b K41 K42 K56 R37 T89 T93	A12 A16 A21 Car S05
e1*2001/116*0457*	88-170	215/45R17	R37 T91	
- incl. Facelift 2011	88-225	225/45R17	A01 K1c K2b K41 K42 K56 T90 T91	
(FIN: WDD204)			T94	
C-Klasse T-Modell	85-155	205/55R17	R37 T91 T95	A12 A16 A21
204K	85-155	215/50R17	A01 K1c K2b R37 T91 T95	A58 Car MHy
e1*2001/116*	85-190	225/50R17	A01 K1c K2b T94 T98	V17 S05
0457*25	85-190	235/45R17	A01 K1c K2b T94 T97	
(FIN: WDD205)	85-190	245/45R17	A01 K1c K2b K5d	
C-Klasse T-Modell	125-245	225/50R17	K1c K2b	A01 A12 A16
4matic	125-245	235/45R17	K1c K2b	A21 A56 Car
204K	125-245	245/45R17	K1c K2b K5d	V17 S05
e1*2001/116*				
0457*25				
(FIN: WDD205)				
CL-Klasse	220-326	225/55R17	M+S R09	A12 A16 A21
215	220-326	225/55R17		B03 V17 S07
e1*98/14*0113*	220-326	245/50R17	A01 K45 K56	
CLA-Klasse	80-130	205/45R17	K2b T88	A01 A12 A16
117, 245G	80-130	205/50R17	K1c K2b K5d	A21 A57 Lim
e1*2007/46*1007*;	80-130	215/45R17	K1a K1b K2b T87 T91	V00 V17 S05
e1*2001/116*	80-160	205/50R17	K1c K2b K5d M+S	
0470*04	80-160	215/45R17	K1a K1b K2b M+S T87 T91	
	80-160	225/45R17	K1c K2b K5d	
	80-160	235/45R17	K1c K2c K4i K5d K5k K6g K7d K8h	

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



				Seite 6 von 20	
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise	
CLA-Klasse Shooting	80-130	205/45R17	K2b T88	A01 A12 A16	
Brake	80-130	205/50R17	K1c K2b K5d	A21 A57 Car	
245G	80-130			V00 V17 S05	
e1*2001/116*	80-160	-160 205/50R17 K1c K2b K5d M+S			
0470*12	80-160	215/45R17	K1a K1b K2b M+S T87 T91		
	80-160	225/45R17	K1c K2b K5d		
	80-160	235/45R17	K1c K2c K4i K5d K5k K6g K7d K8h		
CLC-Klasse	75-150	205/50R17	A32 R37	A16 A21 Cpe	
203CL	75-150	215/45R17	A10 R37	V17 S01	
e1*98/14*0159*19	75-200	225/45R17	A32		
CLK 500, -/55 AMG	225-285	225/45R17	A10	A16 A21 B03	
209 e1*98/14*0184*				B10 Cbo Cpe S01	
CLK-Klasse	100-205	205/50R17	R37	A12 A16 A21	
208	100-205	215/45R17	R37 T87 T88 T91	Cbo Cpe V17	
e1*96/27*0054*	100-255	225/45R17	R35	S01	
	100-255	235/40R17	A01 K1a K2b K45 R70		
	255	215/45R17	M+S R09 T87 T88 T91		
CLK-Klasse	100-170	205/50R17	A10 R37	A16 A21 B03	
209	100-170	215/45R17	A10 R37 T88 T91	Cbo Cpe V17	
e1*98/14*0184*	100-170	235/40R17	A12 R03 R70	S01	
01 00/11 0101	100-170	225/45R17	A10	-	
E-Klasse	55-165	205/50R17	R37 T89 T93	A12 A16 A21	
210	55-205	215/50R17	R37	NBF V17 S01	
e1*93/81*0022*	55-205	225/45R17	137	1101 117 301	
CT 55/01 0022	55-205	235/40R17	R70 T90	-	
	55-260	235/45R17	R35	-	
E-Klasse		+	R37	A12 A16 A21	
211	75-215 75-215	235/45R17 245/45R17	R3/	B03 Lim S05	
e1*98/14*0183*, e1*2001/116*0183*	75-215	245/45K17		BUS LIII SUS	
E-Klasse	100-150	205/50R17	R37 T93 V17	A12 A16 A21	
212	100-150	215/50R17	R37 T90 T91 T93 V17	A58 B03 F38	
e1*2001/116*0501*	100-225	225/45R17	T90 T91 T93	Lim NoH S05	
<ul> <li>mit Luftfederung</li> </ul>	100-225	235/45R17			
- incl. Facelift 2013 (FIN: WDD212)	100-225	245/45R17	A01 K1a K1b K5d		
E-Klasse	110-143	205/55R17	A10 R37 T91 T95	A16 A21 A58	
212	110-143	205/60R17	A10 R37 T93	B03 Lim NoH	
e1*2001/116*	110-143	215/55R17	A10 R37 T94 T98	V17 S07	
0501*24	110-190	225/50R17	A32 T94 T98		
(FIN: WDD213)	110-190	225/55R17	A32		
	110-190	235/50R17	A12		
	110-190	245/50R17	A01 A12 K1a K1b K5d R02		
	110-190	245/50R17	A12 R03		

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



				Seite 7 von 20
Handelsbezeichnung	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und	Auflagen und
Fahrzeug-Typ			Hinweise	Hinweise
ABE/EWG-Nr.				
E-Klasse	100-150	205/50R17	R37 T93	A12 A16 A21
212, 212G	100-150	215/50R17	R37 T90 T91 T93	A58 B03 F39
e1*2001/116*0501*;	100-225	225/45R17	T90 T91 T93	Lim NoH V17
e1*2007/46*0484*	100-225	235/45R17		S05
- incl. Facelift 2013	100-225	245/45R17	A01 K1a K1b K5d	
(FIN: WDD212)				
E-Klasse 4matic	120-143	225/50R17	A32 T94 T98	A16 A21 A56
212	120-143	225/55R17	A32	B03 Lim NoH
e1*2001/116*	120-143	235/50R17	A12	V17 S07
0501*24	120-143	245/50R17	A01 A12 K1a K1b K5d R02	
(FIN: WDD213)	120-143	245/50R17	A12 R03	
E-Klasse Cabrio	120-245	235/45R17		A12 A16 A21
207	285	235/45R17	M+S	A58 B03 Cbo
e1*2001/116*0502*				F39 S05
(FIN: WDD207)				
E-Klasse Coupé	120-225	205/50R17	A12 R37 T89	A16 A21 A58
207	120-225	215/45R17	A32 R37 T88	B03 Cpe F39
e1*2001/116*0502*	120-225	215/50R17	A12 R37	V17 S05
(FIN: WDD207)	120-225	225/45R17	A12 R37	
	120-285	235/45R17	A12	
E-Klasse Coupé /	120-180	225/50R17	A32	A16 A21 A58
Cabrio	120-180	225/55R17	A32	Cbo Cpe NoH
R1EC	120-180	235/50R17	A12	V17 Z17 S07
e1*2007/46*1666*	120-180	245/50R17	A12	
E-Klasse Coupé /	135, 143	225/50R17	A32	A16 A21 A56
Cabrio 4matic	135, 143	225/55R17	A32	Cbo Cpe NoH
R1EC	135, 143	235/50R17	A12	V17 Z17 S07
e1*2007/46*1666*	135, 143	245/50R17	A12	
E-Klasse T-Modell	83-165	205/50R17	R37 T93	A12 A16 A21
210K	83-205	215/50R17	R02 R37	V17 S01
e1*93/81*0033*	83-205	225/45R17	T91 T93 T94	
	83-260	235/45R17	R35 T93 T94 T97	
E-Klasse T-Modell	100-215	235/45R17	R37 T94 T97	A12 A16 A21
211K	100-285	245/45R17		B03 Car S05
e1*2001/116*0213*				
E-Klasse T-Modell	100-225	235/45R17	T97 150	A12 A16 A21
212 K	100-225	245/45R17	A01 K1a K1b T95 T99 150	A58 B03 Car
e1*2007/46*0200*				F42 NoH S05
- incl. Facelift 2013				
(FIN: WDD212)				
E-Klasse T-Modell	100 - 225	235/45R17	T97 150	A12 A16 A21
212 K	100 - 225	245/45R17	A01 K1a K1b T95 T99 150	A58 B03 Car
e1*2007/46*0200*				F38 NoH S05
- mit Luftfederung				
- incl. Facelift 2013				
(FIN: WDD212)				

# Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



				Seite 8 von 20
Handelsbezeichnung	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und	Auflagen und
Fahrzeug-Typ			Hinweise	Hinweise
ABE/EWG-Nr.				
E-Klasse T-Modell	110-190	225/50R17	A32 T94 T98 150	A16 A21 A58
R1ES	110-190	225/55R17	A32 T01 T97 150	B03 Car KOV
e1*2007/46*1560*	110-190	235/50R17	A12 T00 T96 150	NoH V17 S07
(FIN: WDD213)	110-190	245/50R17	A01 A12 K1a K1b K5d R02 150	
	110-190	245/50R17	A12 R03 150	
E-Klasse T-Modell	135, 143	225/50R17	A32 T98	A16 A21 A56
4matic	135, 143	225/55R17	A32 T01 T97	B03 Car KOV
R1ES	135, 143	235/50R17	A12 T00 T96	NoH V17 S07
e1*2007/46*1560*	135, 143	245/50R17	A01 A12 K1a K1b K5d R02	
(FIN: WDD213)	135, 143	245/50R17	A12 R03	
21.1.0	1			1
GLA-Klasse	80-155	215/60R17		A12 A16 A21
245G	80-155	225/55R17		A57 Flh S05
e1*2001/116*	80-155	225/60R17		
0470*06	80-155	235/55R17	A01 K1b K2b K6v	
	80-155	245/50R17	A01 K1a K1b K2b K5v K6x K8a	
	80-155	245/55R17	A01 K1a K1b K2b K5v K6x K8a	
	80-155	255/50R17	A01 K1c K2c K5a K5x K6g K6y K8i	
GLC-Klasse	100-190	235/60R17	A10 145	A16 A21 A57
204X	100-190	235/65R17	A10 141	B03 B10 S09
e1*2001/116*	100-190	255/60R17	A91 141	
0480*16				
(FIN: WDC253)				
GLK-Klasse	100-225	235/60R17	K1b	A01 A12 A16
204X	100-225	245/55R17	K1c K2a K2b	A21 V17 S07
e1*2001/116*	100-225	255/55R17	K1c K2c K5a K6a	
0480*00-16				
(FIN: WDC204)	<u> </u>	<u> </u>		
S-Klasse	145-326	225/55R17	K42 K56	A01 A12 A16
220	145-326	225/55R17	K42 K56 M+S R09	A21 A61 B03
e1*97/27*0099*	145-326	245/50R17	K42 K56	NBF V17 S07
SLK	100-160	215/45R17		A12 A16 A21
170	100-160	225/45R17	A01 K41 K45	V17 S01
e1*95/54*0039*	100-160	235/40R17	A01 K1a K41 K45 R70	
SLK	120-170	205/50R17	R37	A10 A16 A21
171	120-170	215/45R17	R37	V17 S01
e1*2001/116*0262*	120-170	225/45R17		
SLK / SLC -Klasse	115-180	205/50R17	A12 R37	A16 A21 V17
172	115-180	215/45R17	A91 R37	S05
e1*2007/46*0548*	115-225	225/45R17	A12	
SLK 32 AMG	260	205/50R17	M+S R37	A12 A16 A21
170	260	215/45R17	M+S R37	S01
e1*95/54*0039*	260	225/45R17	A01 K41 K45 M+S	<b>- </b> •••
SLK 350	200,224	205/50R17	A11 M+S R37	A16 A21 S01
171	200,224	225/45R17	A11 M+3 K37	- A 10 AZ 1 001
e1*2001/116*0262*	200,224	220/70111		
SLK 55AMG	265,294	205/50R17	A11 M+S R37	A16 A21 B03
171, 171AMG	265,294	225/45R17	A11 M+S	B60 S01
e1*2001/116*0262*,				=
e1*2001/116*0321*				
	•	•	<u> </u>	

### Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

			S	eite 9 von 20
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
V-Klasse/Vito	100-140	215/55R17	K1a K1b K2b K5k T98 150	A01 A12 A16
639/2, 639/4	100-140	215/60R17	G90 K1a K1b K2b K5k R50 T00 149	A21 A58 AHa
e1*2007/46*	100-140	225/55R17	K1c K2b K5d K5i K5l T01 150	S08
0457*09	100-140	225/55R17C	K1c K2b K5d K5i K5l 150	
e1*2007/46*	100-140	235/50R17	K1c K2b K5d K5i K5l T00 150	
0458*08	100-140	235/55R17	G90 K1c K2b K5d K5i K5l T03 T99	
(FIN: WDF447)			149	
nur Heckantrieb	100-140	245/50R17	K1c K2c K5d K5i K5l T99 150	
V-Klasse/Vito	65, 84	215/55R17	K1a K1b K2b K5k T98 150	A01 A12 A16
639/2, 639/4	65, 84	215/60R17	G90 K1a K1b K2b K5k R50 T00 149	A21 A58 AFa
e1*2007/46*	65, 84	225/55R17	K1c K2b K5d K5i K5l T01 150	S08
0457*09	65, 84	225/55R17C	K1c K2b K5d K5i K5l 150	
e1*2007/46*	65, 84	235/50R17	K1c K2b K5d K5i K5l T00 150	
0458*08	65, 84	235/55R17	G90 K1c K2b K5d K5i K5l T03 T99	
(FIN: WDF447)			149	
nur Frontantrieb	65, 84	245/50R17	K1c K2c K5d K5i K5l T99 150	
V-Klasse/Vito 4matic	100-140	225/55R17	K1c K2b K5d K5i K5l T01 150	A01 A12 A16
639/2, 639/5	100-140	225/55R17C	K1c K2b K5d K5i K5l 150	A21 A56 S08
e1*2007/46*	100-140	235/50R17	K1c K2b K5d K5i K5l T00 150	
0457*09	100-140	235/55R17	G90 K1c K2b K5d K5i K5l T03 T99	
e1*2007/46*			149	
0459*06	100-140	245/50R17	K1c K2c K5d K5i K5l T99 150	
(FIN: WDF447)				
nur Allradantrieb				
Vaneo	55-92	205/40R17	K1c K2b T84	A01 A12 A16
414	55-92	215/40R17	K1c K2c T83 T85 T87	A21 S02
e1*98/14*0185*,				
e1*2001/116*0185*				
SsangYong Tivoli	84-95	205/50R17	K1a K1b K2b	A01 A12 A16
2WD	84-95	205/55R17	K1a K1b K2b	A21 A58 F23
XK,XKG	84-95	215/50R17	K1c K2c	V17 S03
e9*2007/46*6294*;	84-95	225/45R17	K1a K1b K2b	
e50*2007/46*0198*	84-95	225/50R17	K1c K2c K4i K6w K8e	
	84-95	235/45R17	K1c K2c K4i K6w K8e	
	84-95	245/45R17	K1c K2c K4i K6w K8e	
SsangYong Tivoli	84-95	205/50R17	K1b	A01 A12 A16
4WD	84-95	205/55R17	K1b	A21 A56 F24
XK	84-95	215/50R17	K1a K1b K2b	S03
e9*2007/46*6294*	84-95	225/45R17	K1a K1b K2b	
	84-95	225/50R17	K1c K2b	
	84-95	235/45R17	K1a K1b K2b K4h	
	84-95	245/45R17	K1c K2b K4h K6w	

## **Allgemeine Hinweise**

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) genannt ist,

### Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

Seite 10 von 20

so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugschein bzw. -brief, Zulassungsbescheinigung I) durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen. Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.

Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugbrief und -schein, Zulassungsbescheinigung I) zu entnehmen. Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Fahrzeughöchstgeschwindigkeit sind zu berücksichtigen.

Fahrzeughöchst-	Tragfähigkeit (%)				
geschwindigkeit	Geschwindigkeitssymbol (GSY)				
	V	W	Υ		
210 km/h	100%	100%	100%		
220 km/h	97%	100%	100%		
230 km/h	94%	100%	100%		
240 km/h	91%	100%	100%		
250 km/h	-	95%	100%		
260 km/h	-	90%	100%		
270 km/h	-	85%	100%		
280 km/h	-	-	95%		
290 km/h	-	-	90%		
300 km/h	-	-	85%		

Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.

Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.

Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.

Die Bezieher der Räder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.

### Spezielle Auflagen und Hinweise

- Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1410 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.
- Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1450 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.
- Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1470 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 11 von 20

- Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1480 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.
- 149 Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1490 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.
- Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1500 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.
- A01 Nach Durchführung der Technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage der vorliegenden ABE unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einem Prüfingenieur einer Überwachungsorganisation nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO zur Durchführung und Bestätigung der in der ABE vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.
- **A10** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten an der Hinterachse verwendet werden.
- **A11** Es dürfen nur feingliedrige bzw. die It. Betriebsanleitung/Handbuch vorgeschriebenen Schneeketten an den laut Betriebsanleitung/Handbuch dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- A12 Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- **A13** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 15 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- A16 Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgeninnenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter angebracht werden. Bei Anbringung der Klebegewichte im Felgenbett ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremssattel bzw. Fahrwerksteilen zu achten.
- A21 Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Metallschraubventile mit Befestigung von außen zulässig. Bei Verwendung bis zu einer Höchstgeschwindigkeit von 210 km/h (bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit, Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T oder bei Verwendung von Winterreifen mit Geschwindigkeitssymbol Q, R, S, T oder H) sind auch Gummiventile zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile müssen den Normen E.T.R.T.O., DIN oder Tire and Rim entsprechen und dürfen nicht über den Felgenrand hinausragen.
- **A31** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- **A32** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Hinterachse verwendet werden.
- **A33** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- **A39** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 11 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 12 von 20

- **A56** Die Rad/Reifen-Kombination ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4 u. ä.)
- **A57** Diese Rad/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit Front bzw. Heck-Antrieb und Allradantrieb (z.B. 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, u. ä.)
- **A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.
- A60 Auch zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.
- **A61** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit extra verlängerter Karosserie (Fahrzeuglänge über 5200 mm).
- A63 Die Verwendung von Schneeketten ist nur zulässig, wenn der Fahrzeughersteller diese für die Fahrzeugausführung/Reifengröße freigegeben hat. Die Hinweise des Fahrzeugherstellers sind zu beachten (siehe Betriebsanleitung/Handbuch).
- **A91** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 10 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- AFa Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit Frontantrieb.
- AHa Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit Heckantrieb.
- **B03** Die Zulässigkeit der Sonderräder ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern für Sommerbereifung (nicht M+S Reifen) ausgerüstet sind (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).
- **B10** Sonderrad nicht zulässig an Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 360 mm an Achse 1.
- **B60** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage ist die Verwendung der Sonderräder nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 360 mm an Achse1.
- **Car** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring,..).
- **Cbo** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Cabrio-Limousine, Roadster.
- **Cpe** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Coupé.
- DBA Bei "5-Liter"-Fahrzeugausführungen, die unter Ziffer 1, Zeile 2 im Fahrzeugbrief / -schein bzw. unter Feld 14 in der Zulassungsbescheinigung als verbrauchslimitiert "5L" beschrieben und somit steuerbegünstigt sind (Fahrzeugausführungen mit ausschließlich 155/70R15 Serienbereifung), ist die Verwendung von nicht serienmäßigen Rad- / Reifenkombinationen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) nur bei Streichung von "5L" mit entsprechender Umschlüsselung zulässig. Die unverzügliche Berichtigung der Fahrzeugpapiere ist erforderlich. Der Fz.-Halter ist über den evtl. möglichen Wegfall der Steuerbegünstigung zu informieren.
- **F23** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Verbundlenkerhinterachse.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 13 von 20

- **F24** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Viel- bzw. Mehrlenkerhinterachse (Einzelradaufhängung).
- F38 Rad/Reifenkombination nur zulässig an Fahrzeugausführungen mit Luftfederung.
- F39 Rad/Reifenkombination nicht zulässig an Fahrzeugausführungen mit Luftfederung.
- **F42** Rad/Reifenkombination nicht zulässig an Fahrzeugausführungen mit Luftfederung an der Vorderachse.
- **FIh** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Schräghecklimousine (Fließheck, 3-türig und 5-türig).
- **G90** Ist 19 Zoll keine Serien-Bereifung (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung), so ist der Nachweis zu erbringen, dass die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der Toleranzen (75/443/EWG, ECE-R39, § 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) eingetragenen Reifengrößen zu überprüfen.
- **K14** An der Vorderachse ist durch Nacharbeit der Frontschürze am Übergang zum Kotflügel eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/ Reifenkombination herzustellen.
- **K1a** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 30° vor Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- **K1b** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- **K1c** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30° vor bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- **K1v** Die Rad-/Reifenkombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit serienmäßigen Zusatzradabdeckungen an Achse 1 im Bereich 30° vor Radmitte (wheel cover, flaps,...).
- **K2a** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 30° vor Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- **K2b** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

Seite 14 von 20

**K2c** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30° vor bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

- **K2h** Die Rad-/Reifenkombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit serienmäßigen Zusatzradabdeckungen an Achse 2 im Bereich 50° hinter Radmitte (wheel cover, flaps,...).
- **K3i** An Achse 1 ist die Radhausinnenverkleidung an der Radhausausschnittkante auszuschneiden bzw. um 5 mm zu kürzen und anschließend dauerhaft neu zu befestigen.
- **K41** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K42** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K44** An Achse 2 ist durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K45** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen. Ein evtl. vorhandener Spritzschutz für den Ansaugweg des Luftfilters muss erhalten bleiben.
- **K46** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K4h** An Achse 2 ist die Radhausinnenverkleidung am Übergang von der Radhausausschnittkante zur Heckschürze auszuschneiden bzw. um 5 mm zu kürzen.
- **K4i** An Achse 2 ist die Radhausinnenverkleidung an der Radhausausschnittkante auszuschneiden bzw. um 5 mm zu kürzen und anschließend dauerhaft neu zu befestigen.
- **K56** Durch Nacharbeit der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K5a** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.
- **K5c** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.
- **K5d** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.
- **K5i** An Achse 1 sind die in das Radhaus ragenden Kanten der Frontschürze auf einer Länge von 100 mm bis auf die Innenkontur des umgelegten Radlaufes folgend zu kürzen.
- **K5k** An Achse 1 ist die Befestigungslasche der Frontschürze am Übergang zur Radhausausschnittkante um 5 mm zu kürzen oder um das gleiche Maß nach vorne/oben zu biegen.
- **K5I** An Achse 1 ist die Befestigungslasche der Frontschürze am Übergang zur Radhausausschnittkante um 10 mm zu kürzen oder um das gleiche Maß nach vorne/oben zu biegen.

### Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 15 von 20

**K5v** An Achse 1 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte um 5 mm auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K5w** An Achse 1 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K5x** An Achse 1 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig auszuschneiden bzw. vollständig zu kürzen.

**K6a** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.

**K6f** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 300 mm vor bis 150 mm nach Radmitte vollständig umzulegen.

**K6g** An Achse 2 ist die Befestigungslasche der Heckschürze am Übergang zur Radhausausschnittkante um 5 mm zu kürzen oder um das gleiche Maß nach hinten/oben zu biegen.

**K6v** An Achse 2 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte um 5 mm auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K6w** An Achse 2 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K6x** An Achse 2 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 10 mm auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K6y** An Achse 2 sind die Kunststoff-Radhausausschnittkanten im Bereich 300 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig auszuschneiden bzw. zu kürzen.

**K7a** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K7d** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K7i** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 10 mm aufzuweiten.

**K8a** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8e** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8h** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 300 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8i** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 10 mm aufzuweiten.

**K8m** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 300 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 10 mm aufzuweiten.

**KMV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit serienmäßigen Kunststoffverbreiterungen bzw. mit zusätzlichen Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 16 von 20

**KOV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten ohne serienmäßige Kunststoffverbreiterungen bzw. ohne zusätzliche Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

**L06** Diese Rad/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit und ohne Allradlenkung (4WS).

**Lim** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Limousine.

M+S Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung.

MHy Auch zulässig für Fahrzeugausführungen mit Hybridantrieb (Hybridelektrofahrzeug).

**NA1** Nicht zulässig bei Fahrzeugen (Audi A6 allroad, Typ 4G) mit serienmäßigen Reifengrößen 235/55R18, 255/45R19 oder 255/40R20 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**NBF** Die Räder sind nicht zulässig für gepanzerte bzw. beschussgeschützte Fahrzeugausführungen.

**NoE** Nicht für "reines" Elektrofahrzeug bzw. Fahrzeugausführungen mit Elektroantrieb.

**NoH** Nicht für Hybrid-Fahrzeuge bzw. Fahrzeugausführungen mit Hybridantrieb (Hybridelektrofahrzeug).

**P35** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage ist die Verwendung der Sonderräder nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 350 mm an Achse1.

**P38** Sonderrad nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 380 mm an Achse 1.

R02 Diese Reifengröße ist nur an Achse 1 zulässig.

R03 Diese Reifengröße ist nur an Achse 2 zulässig.

**R09** Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung freigegeben ist (Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier).

**R35** Bei dieser Serien-Reifengröße sind die Empfehlungen des Fahrzeugherstellers zu beachten (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**R37** Diese Reifengröße ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ausgerüstet sind.

**R50** Diese Reifengröße ist als "C" Ausführung nicht verwendbar, da der "C Reifen" auf der in diesem Gutachten genannten Radgröße nicht montierbar ist.

**R70** Für das Fahrzeug ist die Reifengröße auf der im Gutachten genannten Radgröße durch den Reifenhersteller zu bestätigen. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

**S01** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.

**S02** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TUV Plaiz TUV Rheinland Group

Seite 17 von 20

- **S03** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S03 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S04** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S04 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S05** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S05 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S06** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S06 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S07** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S07 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S08** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S08 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S09** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S09 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **T00** Reifen (LI 100) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1600 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T01** Reifen (LI 101) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1650 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T03** Reifen (LI 103) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1750 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T83** Reifen (LI 83) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 974 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T84** Reifen (LI 84) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1000 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T85** Reifen (LI 85) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1030 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T87** Reifen (LI 87) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1090 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

Seite 18 von 20

- **T88** Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T89** Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T90** Reifen (LI 90) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1200 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T91** Reifen (LI 91) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1230 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T93** Reifen (LI 93) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1300 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T94** Reifen (LI 94) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1340 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T95** Reifen (LI 95) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1380 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T96** Reifen (LI 96) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1420 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T97** Reifen (LI 97) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1460 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T98** Reifen (LI 98) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1500 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.
- **T99** Reifen (LI 99) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1550 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

### Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz

Seite 19 von 20

**V00** Unterschiedliche Reifengrößen auf Vorder- und Hinterachse sind nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. AWD, 4-Matic, Syncro, 4x4,...).

**V17** Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

	Vorderachse	Hinterachse
Nr. 1	195/40R17	215/35R17
Nr. 2	195/45R17	215/40R17
Nr. 3	205/40R17	225/35R17
Nr. 4	205/45R17	235/40R17
Nr. 5	205/50R17	225/45R17, 235/45R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr. 6	205/55R17	225/50R17
Nr. 7	215/40R17	245/35R17
Nr. 8	215/45R17	235/40R17, 245/40R17
Nr. 9	215/50R17	235/45R17, 245/45R17, 275/40R17
Nr. 10	215/55R17	235/50R17
Nr. 11	225/45R17	245/40R17, 255/40R17
Nr. 12	225/50R17	245/45R17, 255/45R17
Nr. 13	225/55R17	245/50R17, 255/50R17
Nr. 14	235/45R17	255/40R17, 265/40R17
Nr. 15	235/50R17	255/45R17
Nr. 16	235/55R17	255/50R17
Nr. 17	235/60R17	255/55R17
Nr. 18	245/45R17	265/40R17, 275/40R17
Nr. 19	255/45R17	285/40R17

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen- oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

**Y85** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für 5-türige Fahrzeugausführungen der Karosserieform Schräghecklimousine (Fließheck).

**Z17** Diese Rad-Reifen-Kombinationen sind zulässig bei Fahrzeugen mit 17-Zoll-Serien-Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

### Prüfort und Prüfdatum

Die Verwendungsprüfung fand am 28. September 2018 in Lambsheim statt.

Anlage 3 zum Prüfbericht Nr. 55062012 (6. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.5Jx17H2 Typ CARMANI CA 9 7517

Hersteller AD Vimotion GmbH

TÜV Pfalz

Seite 20 von 20

### Prüfergebnis

Coen

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfasst Blatt 1 bis 20 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum Juni 2012.

Der Technische Dienst Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH, Am Grauen Stein, 51105 Köln ist mit seinem Ingenieurzentrum Technologiezentrum Typprüfstelle, Lambsheim für die angewendeten Prüfverfahren vom Kraftfahrt-Bundesamt entsprechend EG-FGV für das Typgenehmigungsverfahren des KBA unter der Nummer KBA-P 00010-96 benannt.

Lambsheim, 28. September 2018

00304054.DOC